## Stadtverordnetenversammlung Cottbus / Chóśebuz



## **Antrag**

Ar	ntrags-Nr.: 005/11	
	□ nichtöffentlich	

Antragsteller:	Vorsitzender Ausschuss für Soziales/Gleichst./R.d.M.	Antragsdatum
		16 März 2011

				16. März 2011		
Beratungsfolge:	Datum			Datum		
☐ Dienstberatung Rathausspitze		☐ Umwe	elt			
☐ Haushalt und Finanzen			ausschuss	23.03.11		
Recht, Sicherheit, Ordnung und Petitionen		Stadt     Stadt	/erordnetenversammlung	30.03.11		
☐ Wirtschaft, Bau und Verkehr		☐ Ortsb	eiräte/Ortsbeirat			
☐ Bildung, Schule, Sport u. Kultur		☐ JHA				
Soziales, Gleichst. u. Rechte d. Minderh.	02.03.11					
Antragsgegenstand:  Besetzung der Trägerversammlung der gemeinsamen Einrichtung Jobcenter Cottbus gemäß § 44c SGB II						
Inhalt des Antrages:  Die Stadtverordnetenversammlung möge beschließen:  Durchführung eines Wahlverfahrens zur Besetzung der Trägerversammlung der gemeinsamen Einrichtung Jobcenter Cottbus mit einer Stadtverordneten bzw. einem Stadtverordneten des Sozialausschusses.  Der Ausschuss Soziales, Gleichstellung und Rechte der Minderheiten hat in seiner Sitzung am 02.03.2011 einstimmig die Empfehlung zu den zwei vorliegenden Anträgen der Fraktionen  • Herrn André Noack, Fraktion SPD/Grüne  • Frau Christina Giesecke, Fraktion CDU/FDP/FLC  für die Wahl eines der o. g. Stadtverordnete als Vertreter in der Trägerversammlung des Jobcenters Cottbus abgegeben.						
Jürgen Maresch						
Beschlussniederschrift: Gremium: HA StVV	′		Beschluss-Nr.:			
			Tagung am:	TOP:		
einstimmig mit S	Stimmenme	hrheit	Anzahl der <b>Ja</b> -Stimmen:	•		
☐ laut Antragsvorschlag			Anzahl der <b>Nein</b> -Stimmen:			
mit Veränderungen ( siehe Niederschrift )			Anzahl der <b>Stimmenthaltungen</b>			

## Begründung:

Seit Inkrafttreten des Gesetzes zur Änderung des Zeiten Buches Sozialgesetzbuch (SGB II) zum 01. Januar 2011 wird die Zusammenarbeit beider Träger, Stadt Cottbus und Arbeitsagentur Cottbus, als gemeinsame Einrichtung Jobcenter Cottbus fortgesetzt (s. Beschluss-Nr. III-016/10-24/10 am 15.12.2010). Gemäß § 44c SGB II – Grundsicherung für Arbeit Suchende – ist für jede gemeinsame Einrichtung (Jobcenter) eine Trägervertretung zu bilden.

Beide Träger stellen je drei Vertreter. Die Benennung von Trägervertretern der Agentur für Arbeit ist erfolgt. Für die Stadt Cottbus sind die beiden Vertreter Berndt Weiße, GBL III, und Maren Dieckmann, FBL 50, benannt. Der dritte Platz soll mit einer bzw. einem Stadtverordneten aus dem Sozialausschuss besetzt werden.

Die Fraktionen waren schriftlich aufgefordert, entsprechende Vorschläge zu unterbreiten. Die Fraktionen SPD/Grüne und CDU/FDP/FL haben die o. g. Vorschläge eingereicht.